Gatelangs-0212 20.05.12 13:10 Side 1

Gatelangs

Natteravnene - Gatelangs siden 1990
Nummer 2 - juni 2012 - 11. årgang

Tema: Vårslepp

GATELANGS I MOSS
GOD DIALOG MED UNGDOMMEN

EN UTFORDRENDE TID
INTERVJU MED ORDFØREREN I BERGEN

Trygghet- Livskraft- Initiativ

Pensjonistforbundet takker natteravnerne som passer på våre barnebarn.

Pensjonistforbundet er Norges største eldreorganisasjon med 188.000 medlemmer

Pensjonistforbundet
Lilletorget 1, 0184 Oslo
Tlf: 22 34 87 70
Epost:npf@pensjonistforbundet.no

Gatelangs-0212 20.05.12 13:10 Side 3

Gatelangs

ANSVARLIG REDAKTØR:
Lars Norbom
gatelangs@natteravnene.no

REDAKTØR:
Anette Haugen
gatelangs@natteravnene.no

DESIGN OG PRE-PRESS:
Vinceweb.no

TRYKK:
Zoom Grafisk, Drammen

ANNONSER:
Norske Publikasjoner as
Telefon: 22 90 71 90

BESØKSADRESSE:
Storgata 28, 0184 OSLO

POSTADRESSE:
Natteravnene Oslo,
Pb 9402 Grønland,
0135 OSLO
Telefon: 23 00 21 20

gatelangs@natteravnene.no
www.natteravnene.no
www.facebook.com/natteravnene1
twitter.com/ravnene

Trykksak
241 501
Zoom Grafisk, Drammen, har rett til å benytte svanemerket på sine trykte produkter.

Skjemt og alvor

Så var den her igjen – sommeren. Selv om det er en fin tid, byr den også på utfordringer for natteravner, politi og andre aktører som opplever et tiltagende uteliv på nært hold. I denne utgaven av Gatelangs har vi snakket med ordfører Trude H. Drevland i Bergen som også er opptatt av uteliv, med spesielt fokus på trygghet. Tradisjonen tro, hadde Natteravnene også denne våren fokus på russefeiringen. Nytt av året er en egen foreldreweb der foreldre kan holde seg oppdatert. Mer om dette på side 9.

I Natteravnene befatter vi oss for det meste med alvorlige temaer som volds- og rusproblematikk, men også vi kan av og til ha godt av et humoristisk skråblikk på oss selv. Vi nølte derfor ikke med å si ja til utlån av natteravnvester, da vi for en tid tilbake ble kontaktet av Rubicon TV i forbindelse med innspillingen av den humoristiske TV-serien «Lillyhammer».
I episode fire kunne vi følge den selvhøytidelige «sjefsravnen» Audun i skuespilleren Bjarne Hjeldes skikkelse. Hvordan han opplevde denne rollen kan du lese om på side 20.
Internt hos oss har innslaget blitt godt mottatt og for å bruke «sjefsravnens» egne ord: «Det ble fint, det ble flott, det ble knakende godt!»

God vandring!

Gatelangs-0212 20.05.12 13:10 Side 4

Innhold

En utfordrende tid 6

Blålys og tåkekaos 8

Egen foreldreweb 9

Nachtwanderer i Öhringen 15

En råtten ravn i rekkene 20

Oppstart på Lutvann 22

Gratis kurs for utelivsbransjen 27

Hyggelig å være natteravn i Moss 28

Fra arkivet: Støtte fra Star Wars 31

Ungdommens stemme 34

Foto: Karin Beate Nørsterud/norden.org

Neste Gatelangs kommer i september.
Frist for innspill er 10. august

Tips oss!

Skjer det noe i ditt nærmiljø eller i din natteravngruppe som Gatelangs bør skrive om? Tips oss! Send en mail til gatelangs@natteravnene.no

Gatelangs-0212 20.05.12 13:10 Side 5

Natteravner landet rundt...

Politiet i **Hammerfest** ber foreldre og natteravner sjekke hjemmefester. Ungdomsfylla har flyttet fra sentrumsgatene i byen og inn i private hjem, der politiet har mindre kontroll og oppsyn med situasjonen. Dermed anmoder de foreldre og natteravnere om hjelp, melder tv2.no.

Politiet takket Natteravnene i **Bodø** etter at de var ute i gatene helt til klokka fem om morgenen en lørdag i vinter. Det bidro til en fredelig natt i byen. Både politiet, politikere, Røde Kors og Natteravnene har i vinter hatt et godt samarbeid for å trygge Bodø.

Natteravnene i **Volda** er igjen å se i Voldas gater. De prøver å ha natteravner ute om høsten og våren, men det er ikke alltid like lett å få til, fordi de er for få frivillige, uttaler natteravn Solfrid Humberset til nernett.no. Hun mener imidlertid at behovet er stort, så det er viktig å stille opp.

Natteravnene i **Halden** tok ikke påskeferie. Både askeonsdag og skjærtorsdag var de ute og patruljerte i sentrumsgatene. Det er den store svenskeutfarten skjærtorsdag som gjør det ekstra livlig i Halden disse dagene, ikke minst torsdag kveld, melder ha-halden.no.

Natteravnene i **Stavanger** sentrum har 20 årsjubileum i år. Det ble feiret en kald lørdag i mars med lapper og kaffe for forbipasserende. Det var første gang Natteravnene i Stavanger hadde stand i byen. Målet var å vise seg fram og rekruttere nye natteravnere, sa teamleder Tom Erik Eltervåg til Rogalands avis.

Natteravnene i **Risør** er i gang igjen med vårens vandringer, gruppens første aktive kveld var under Kulturnatten 27. april, melder Aust Agder Blad. Det er FAU ved Risør ungdomsskole som organiserer Natteravn for 2012 i samarbeid med Ungdomskontakten.

Gatelangs-0212 20.05.12 13:10 Side 6

En utfordrende tid

Våren – da «alle springer ut i blomst» – og høsten med ny giv i studentmiljøene, er utfordrende tider for alle som bidrar til å holde ro og orden i bybildet. Bergens ordfører har forberedt seg ved å bli med politiet ut. Og til høsten skal hun gå natteravn igjen.

Av Anette Haugen

Trude H. Drevland, Bergens fargerike og svært engasjerte ordfører, har tidligere vært med å gå natteravn i Bergen sentrum to ganger. Det var i tiden da hun var byråd for helse og omsorg i Bergen kommune, fra 2003 til 2007. Å gå natteravn var en positiv og lærerik opplevelse, så nå har hun varslet at hun vil gå en ny runde.
For en ordfører er det nemlig viktig å ha et helhetsbilde av alt som skjer i nærmiljøet. Derfor har Trude H. Drevland i vinter vært med politiet på en nattevandring, både for å se på deres rolle og for selv å få et inntrykk av utelivet i Bergen. Neste byrunde hun tar blir med vaktselskapene, før hun til høsten tar på seg natteravnvesten igjen.

Må se at det fungerer

– Det er uten tvil en utfordrende tid vi går i møte. Det gjelder både våren «da alle springer ut i blomst», men også høsten da studentene møtes igjen etter sommeren. Da er det viktig å komme seg ut blant ungdommen, både for å snakke med dem, for å se at systemet fungerer og for å være en trygghetsfaktor, sier Trude H. Drevland.
Hun har bevisst brukt den litt roligere vinteren til forberedelser. Ved å være med politiet ut vinterstid har hun fått se hva som er endret i bybildet de siste årene, og ikke minst hva som fungerer og hva som ikke fungerer. Det har gitt henne et inntrykk av hva som må forbedres. Etter en tur ut med vaktselskapene, håper hun å få enda bedre oversikt.
– Vi vil ikke at noe skal skje i denne utfordrende årstiden. Vi har ingen å miste, og vi ønsker heller ikke å miste renomméet vårt som en trygg by å ferdes i. Vi har alle et medansvar for å få til dette. Det gjelder hver enkelt, men selvfølgelig har vi politikere et ekstra stort ansvar for å føre en politikk som gir et trygt bybilde, påpeker ordføreren.

Bekreftelser

Å være med politiet ut ga Trude H. Drevland mange bekreftelser på det hun alt trodde hun visste. Nemlig at et synlig politi demper et utagerende miljø. Det har en effekt når politiet tar seg tid til å gå ut i gatene for å snakke med folk. Samtidig som det gir trygghet har det også en forebyggende funksjon, ved at politiet kan gripe inn før noe hender.
– Ved å være ute i gatene selv, ser du detaljer som du umulig kan se når du sitter og godkjenner skjenkebevilgninger eller fastslår tidspunkter for skjenkestopp. Der ute ser du hva som faktisk skjer når alle slippes ut på samme tid og skal hjem. Du får et inntrykk av hva som svikter og av hva som virker, sier ordføreren om sin egen synlighet i byen.
Hun understreker at hun og andre politikere har en viktig rolle her. Samtidig er det hyggelig å være ute og møte folk. Trude H. Drevland har mange hyggelig minner både fra sin vinterrunde med politiet og fra sine tidligere natteravnvandringer:
– Folk reagerer veldig positivt når de ser meg. Det er flott å se. Jeg har aldri helt forstått det, men kjendisfaktoren har helt klart en effekt. Det virker som folk skjerper seg litt. Jeg glemmer ikke en av kommentarene jeg fikk av en dame som slett ikke var på den edrue siden av verden: «Hellamei, det er Drevland! Skjerp dere folkens!»

Ildsjelene

Når Bergensordføreren snakker om byen sin og om politiets, vaktselskapenes og de frivilliges rolle for å bevare Bergens gode navn og rykte, er hun raus med rosende ord. Og at ordene kommer rett fra hjertet, er helt tydelig. Dette engasjementet er ekte! Spesielt drar hun fram alle ildsjelene og hvor mye deres tilstedeværelse og bidrag betyr.
– Jeg kjenner selv godt flere i Natteravnorganisasjonen, både lokalt her i Bergen og sentralt i Oslo. Den tryggheten de skaper og det engasjementet de viser er helt uvurderlig. Det viser seg dessuten at det ofte er de samme ildsjelene som er involvert i ulike organisasjoner og på flere plan i samfunnet. De skal ha en stor takk, sier ordføreren.
Hun understreker videre at Natteravnene helt klart både har en dempende effekt og en sosial rolle i bybildet om natten. Denne kombinasjonen er viktigere enn vi aner. Og selv om Bergen ikke er like voldsutsatt som Oslo, ser man at alt som skjer har en stigmatiserende rolle. Natteravnene gjør slik sett en stor jobb for å gi folket trygghet.

Bypatriot

Om de frivillige ildsjelene gjør en stor innsats, er imidlertid ikke innsatsen Trude H. Drevland har gjort for frivilligheten så liten heller. Hun har vært engasjert på mange måter, blant annet var hun i en rekke år generalsekretær for Norges Musikkorps Forening. Også der hadde hun en markant og positiv røst som det ble lyttet til.
– Uten det frivillige Norge ville landet vårt vært mye «fattigere». Halve Norge

Gatelangs-0212 20.05.12 13:11 Side 7

På vandring: Trude H. Drevland klar for vandring sammen med leder for Natteravnene i Bergen, Inga-Alice Næss Blaha. (Arkivfoto: Rolf Gabrielsen)

er jo involvert på et eller annet vis, om det så er gjennom korps eller som natteravn. Her har vi noe andre land ikke har, og som de virkelig kan misunne oss, sier den vitale ordføreren – som før fotballens seriestart også markerte seg som en ihuga Brannpatriot. Også dette engasjementet er ekte vare, til tross for at hun opprinnelig er fra Melbu i Vesterålen.

– Jeg er født i Norge-Norge, men jeg er fra Bergen etter å ha bodd her i 31 år, forklarer hun enkelt til dem som i det hele tatt skulle finne på å sette et spørsmålstegn bak hennes patriotiske forhold til både byen Bergen og laget Brann.

Kunstnerslekt

Politikk, sport, frivillighet og en utdannelse som sykepleier; engasjementet og allsidigheten stopper likevel ikke her for den friske og inkluderende ordføreren. Om det er noe som heter det, kaller hun seg gjerne selv for en kulturperson. Kultur er viktig for henne, kanskje ikke så rart, når man tar et lite sideblikk på familien hennes.

Trude H. Drevland er søster til skuespiller Lars Andreas Larssen, hun er tante til journalist og forfatter Vetle Lid Larssen og til regissør og filmprodusent Gaute Lid Larssen – og så har hun gjennom sin mann advokat Odd Drevland, fått nok en kjent «bonusnevø», nemlig den tidligere Madrugadavokalisten og sangeren Sivert Høyem. Omringet av en slik kreativitet, er det kanskje bare naturlig at det stadig dukker opp nye mål og nye ting ordføreren engasjerer seg i. Hun påpeker dessuten at også målene som ordfører og politiker stadig endrer seg etter hvert som hun får nye erfaringer.

– Det er uansett viktig å være en inkluderende og ikke en ekskluderende ordfører. For tiden er jeg opptatt av å møte hele Bergen fra A til Å, både de som bor her og de som er innom en kort stund. Så kalenderen er ganske full. Men jeg elsker det. Jeg er priviligert og har en fantastisk jobb. Og jeg gleder meg også veldig til å gå natteravn igjen til høsten. De nettene er eventyrlige, fastslår Trude H. Drevland, en av Natteravnenes største fan.

Gatelangs-0212 20.05.12 13:11 Side 8

Mot målet: For sikkerhetens skyld er det begrenset hvor langt bilene får kjøre. Derfor kan det bli mye gåing på russen for å nå fram til festivalområdet.

Blålys og tåkekaos

Natteravnene i Oslo var tradisjonen tro på vei opp til Tryvann for å bistå under vårens første russetreffet, der 10 000 russ var i gang med feiringen. Der ble de møtt av et tåkehav, bilkø og utrykningskjørertøyer av alle slag.

Tekst og foto: Anette Haugen

Årets første Tryvannstreff fikk en noe dramatisk start, da det kom en ubekreftet melding om at noen hadde badet i tjernet og man visste ikke om alle var kommet opp igjen. Det ble gjort søk med dykkere, hunder og varmelamper i over 90 minutter, før man avsluttet. Heldigvis viste det seg denne gangen å være falsk alarm.
På grunn av søket ble det også vanskelig for Natteravnene å fullføre sin vandring helt oppe på Tryvann. De kom etter hvert fram med bil, men på grunn av søket kom de ikke helt opp til det ønskede vandrestedet.

Mange utrykninger

Underveis fikk de imidlertid observert og snakket med flere av russen. Festen pågikk for fullt og mange var overstadig beruset, men så langt var alle de snakket med i god behold – og det var stort sett en vennlig og høflig tone.
Ambulansene hadde imidlertid nok å gjøre, det var mye blålys og sirener på vei opp og ned til byen. Hele 17 utrykninger

Observerte: Natteravnene Sjur Mikalsen, Ingrid Overholt, Anderes Tørrisen og John Johnsen var på plass under årets første russefest på Tryvann, der det var mye kaos.

måtte til denne natta, noe som var rekord og gjorde helsevesenet svært bekymret. Drikkepresset er stort og mange drikker så mye at det kan få farlige konsekvenser. I følge VGnett var det hele 10–12 russ som ble innbrakt med alkoholforgiftninger denne første Tryvannskvelden. Heldigvis ble neste natt roligere.

Gatelangs-0212 20.05.12 13:11 Side 9

Søk: Det ble gjort søk i Øvretjern fram mot 00.40, men heldigvis var det falsk alarm.

Egen foreldreweb

Et godt samarbeid med foreldrene er viktig for russen og de som er ansvarlige for russearrangementene. I år har de derfor lansert en egen foreldreweb, der foreldre får svar på alt de lurer på – fra sikkerhet til økonomi.

Av Anette Haugen

Hvordan er sikkerheten og reglementet på arrangementet datteren eller sønnen min skal på? Hvor kan jeg eventuelt hente ungdommen når det er slutt? Og hvorfor koster det så mye? Dette er bare noen av spørsmålene russeforeldre lurer på. For å gi konkrete svar, har arrangøren ROK (Russens Organisasjonskomite) lansert en egen foreldreweb på russens nettsted, russen.no.

– Vi lanserte foreldrewebben i år. Mange foreldre har forståelig nok spørsmål om alt som skjer i russetida. Da er det fint å kunne berolige dem i forhold til at sikkerheten er ivaretatt og forklare dem hvorfor alt koster det det gjør. Når de ser hva som er innbefattet, er forståelsen større, sier Gro Fagerlund, økonomi- og personalansvarlig i ROK.

Positive tilbakemeldinger

Arrangøren ROK har kun fått positive tilbakemeldinger fra foreldre som har vært innom foreldrewebben. De bekrefter at den er godt brukt og at tiltaket ser ut til å fungere. Det er lett å finne fram, for det er bare å klikke på foreldreweb-logoen – så kommer informasjonsboksene opp. Og har man ytterligere spørsmål, kan man ringe.

Gro Fagerlund påpeker at foreldrene er en svært viktig samarbeidspartner under russetida, derfor er det også viktig at de får den informasjonen de trenger. Under russearrangementene på Tryvann, er det for eksempel er eget sted der foreldrene kan hente ungdommen – enten etter egen avtale, men også om de trenger å bli tatt hånd om.

– På Tryvann kan ikke foreldrene kjøre helt opp til arrangementet. Det er nødvendig å begrense biltrafikken, ikke minst for å ivareta russens sikkerhet. Derfor har vi et eget hentested litt lenger ned. Vi har også sanitet og vakter på plass, så foreldrene skal være sikre på at alt er godt ivaretatt, påpeker Gro Fagerlund.

Enkelt: På foreldreweben finner du informasjon om sikkerhet, rutiner, priser og mye annet. (Logo: Rok)

Gatelangs-0212 20.05.12 13:12 Side 10

Russebussjåfør og natteravn

Det går i ett fra slutten av april og fram til 17. mai for Kenneth Magnerud. Da kjører han russebuss, noe han har gjort de siste fem årene. Erfaringen herfra kommer godt med når han er med å gå natteravn i Oslo sentrum.

Tekst og foto: Anette Haugen

– I år startet det 23. april, deretter er det full rulle til over 17. mai, medgir Kenneth Magnerud fra Elverum, men innlosjert i Bærum i mai måned. De siste fem årene har han i russetida vært engasjert på full tid som russebussjåfør. I år kjører han for en jentegjeng i Asker/Bærum, tidligere har han kjørt både for russ på Hamar, i Kongsvinger og i Oslo.
Stort sett har han et positiv inntrykk av ungdommen. Han unner dem den moroa de har. De aller fleste er ute for å ha det gøy, men så er det alltid et fåtall som markerer seg negativt og ødelegger for resten.

Heltidsjobb

I den perioden Kenneth Magnerud kjører russebuss, er det en heltidsjobb. Han sover om dagen mens russen er på skolen. På russebuss.no søkes det etter sjåfører – og jobben er ganske godt betalt. Russen bruker mye penger på bilene sine. Det å ha gode, voksne sjåfører ser også ut til å være prioritert. Men med store busser, inkludert leddbusser, er det nødvendig. Mange av sjåførene kjører år etter år. Kenneth kjenner flere som har kjørt russebuss i 10–15 år. Bakgrunnen han selv har fra å jobbe i utelivet, blant annet som dørvakt, er ellers god å ha med seg når han kjører russebuss. Han vet litt om hvordan han skal snakke med folk som har fått i seg litt mye å drikke. All denne erfaringer tar han også videre med seg når han går natteravn i Oslo sentrum. Det har han gjort siden i høst.

– Det var litt på grunn av alt fokuset rundt alle voldtektene i Oslo at jeg begynte å gå natteravn. Jeg tenkte å prøve et par ganger. Det ga mersmak. I tillegg til å ha en nyttefunksjon, er det også veldig sosialt og ålreit. Det er trivelige folk som går, det er velorganisert, variert og utfordrende, sier den kombinerte natteravnen og russebilsjåføren.

Tre og tre sammen

Gjengen på 26 russejenter som Kenneth kjører for i år, er fornøyd med sin sjåfør. Jentene kommer fra fem forskjellige skoler i Asker/Bærum. De var tre gjenger – som tidligere gikk på ungdomsskolen sammen – som bestemte seg for å dele buss. Det er heller ingen liten doning de har, men en leddbuss med tillatelse til å ha med 36 personer.
– De er veldig flinke til å passe på at det aldri er mer enn 36 stykker i bussen når vi kjører. De teller før avgang. Ikke alle er så flinke som disse, men det er viktig! Blir vi tatt med for mange i bussen, risikerer jeg som sjåfør å misten lappen, forteller Kenneth om russegjengen, som bekrefter at de er opptatt av sikkerheten.
– Vi har noen regler og passer på hverandre. Vi skal alltid gå tre og tre sammen, ingen skal heller gå på do alene, sier jentene, som synes det er fint med natteravner og andre voksne som passer på. De skulle bare ønske at politiet ikke alltid jaget bort bussen.
– Det finnes ingen samlingsplasser der russebusser kan møtes utenom de offisielle treffene. Det har vært et savn i flere år og har vært tatt opp mange ganger, uten at man har kommet fram til en løsning, sier Kenneth Magnerud, som forstår jentenes hjertesukk.

Gatelangs-0212 20.05.12 13:17 Side 15

Öhringen: En by med om lag 23 000 innbyggere.

Natteravning på tysk

Nachtwanderer i Øhringen

I april reiste seks natteravner og en politimann fra Oslo sentrum til Öhringen i Tyskland for å besøke den lokale Nachtwanderergruppen – og for å utveksle informasjon og kunnskap om forebyggende arbeid.

Tekst og foto: Stine Nordahl Pedersen

I juli 2009 hadde Nachtwanderer sin første vandring i Öhringen, som den andre etablerte gruppen i det tyske fylket Baden-Württemberg. Siden den gang har det blitt startet opp 14 grupper som hvert år samles til et felles Nachtwanderertreff. Her treffes de for å utveksle informasjon om gruppene, diskutere ulike hendelser og for å se på hvordan de kan jobbe tettere opp mot myndighetene.

Ideen om å starte opp Nachtwanderer i Öhringen kom fra Jugendreferent Hans-Jürgen Saknus. Som ungdomsarbeider i kommunen, så han et økende behov i byen for voksne mennesker som representerte en trygghet for befolkningen, og da spesielt for ungdom.

Flere områder i byen var preget av ungdomsfyll og bråk, men politiet hadde ikke kapasitet til å passe på i disse områdene. Han hentet informasjon om andre tyske grupper og tok kontakt med Günter Reustlen, en pensjonert politimann med ungdom som arbeidsfelt. Etter kort tid hadde de fått med seg rundt 20 personer som veksler på å

Nachtwanderer er:

- Kontakt for ungdom.
- Opplærte voksne frivillige over 20 år.
- Presentert på offentlige plasser, diskotek og andre arenaer over hele byen.

Nachtwanderer skal:

- Skape en hyggelige atmosfære.
- Bygge tillit.
- Tilby hjelp og støtte i ulike situasjoner.
- Bistå til at alle behandler hverandre med respekt.
- Begrense aggresjon og hærverk.
- Forbedre det sosiale klimaet.

vandre hver fredag og lørdag fra klokka 21.00 til 01.30. Nachtwanderer har satt opp retningslinjer for hvordan de opptrer på vandring og er klare på at de ikke skal være ordensvakter, men samtalepartnere for ungdom som trenger det. I Öhringen har de ikke gule refleksvester som i Oslo, men røde jakker med gul skrift på ryggen.
Nachtwanderer har hentet inspirasjon fra Skandinavia, men de har valgt å ikke bruke ordet Natteravnene om sin virksomhet. Årsaken til det er at ordet har en annerledes betydning på tysk. Tyske foreldre «truer» gjerne med natteravnen hvis barn ikke er snille.

Oslo-besøk
I april dro seks natteravner fra Oslo sentrum, sammen med politibetjent Morten Haukeland fra Sentrum politistasjon, til Öhringen i Tyskland. Hensikten med turen var å besøke en søsterorganisasjon til Natteravnene for å utveksle informasjon og kunnskap om frivillig, forebyggende arbeid.
Nachtwanderer er en relativt ny, forebyggende aktør i Öhringen, og de ønsket å vite mest mulig om hvordan Natteravnene organiseres og driftes i Oslo. Öhringen er en betydelig mindre by enn Oslo med om lag 23 000 innbyggere og de frivillige Nachtwanderer var interessert i å vite hvordan ulike situasjoner og episoder blir håndtert av frivillige i en større by.

Mottakelse hos borgermesteren
Andre dagen i Tyskland ble Natteravnene sammen med Nachtwanderer mottatt på Rådhuset av Oberbürgermeister i Öhringen, Thilo Michler. Han fortalte at kommunen er svært takknemlige for å ha Nachtwanderer i byen. Han har også selv vært med på vandring sammen med dem.
Michler mener det er viktig med utveksling av kunnskap for å jobbe målrettet med forebyggende arbeid, og at besøk fra andre lignende organisasjoner bidrar til dette. Det finnes per i dag ikke et formalisert samarbeid mellom kommunen, politiet og frivillige forebyggende organisasjoner og aktører, men i følge Michler er det ønskelig å utvikle samarbeidet fremover.
Styreleder i Natteravnene, Sander Brink, holdt en kort presentasjon av Natteravnene og presiserte at så lenge det finnes problemer og utfordringer i samfunnet, er det behov for at også borgerne tar frivillig ansvar – og at frivillighet bør være en naturlig del av et samlet forebyggende arbeid.

Besøk hos det lokale politiet
Etter besøket i Rådhuset var Nachtwanderer og Natteravnene invitert til politistasjonen i Öhringen.
Innledningsvis holdt en representant fra det tyske politiet en presentasjon om den nåværende situasjonen i byen og i politikretsen. Han fortalte at så langt har området vært skånet for prostitusjons- og narkotikaproblemer, men at de nå begynner å se tendenser til slike problemer. Det er også generelt mye hærverk og ordensforstyrrelser knyttet til høy alkoholbruk i byen.
Politiet har selv begrenset kapasitet til å jobbe preventivt. De setter derfor stor pris på grupper som setter i gang forebyggende tiltak, slik som Nachtwanderer. Politiet prøver å tipse Nachtwanderer om bestemte områder de bør dra til eller om ungdom de gjerne kan snakke med underveis på vandringen.
Günter Reustlen, som er prosjektleder for Nachtwanderer, var den første som startet med ungdomsarbeid i politiet i Öhringen for 28 år siden. Han mener at det er et stort behov for politifolk som jobber med ungdom, men at det også er behov for frivillig arbeid på dette området.

Like utfordringer
Politibetjent Morten Haukeland fortalte om hvordan politiorganisasjonen er bygd opp i Oslo og om viktigheten av at politiet samarbeider med utelivsbransjen, frivillige organisasjoner og borgerne i byen for å få en tryggere by. Han mener at Tyskland og Norge har relativt like utfordringer og problemer, og at politiet i større grad må fokusere på kunnskapsstyrt arbeid med andre aktører, i stedet for å tro at man kan klare alt alene. Haukeland sier at Natteravnene er et kvalitetsstempel på borgerlig innsats, og for politiets del er

Gatelangs-0212 20.05.12 13:18 Side 17

Vandring: Nachtwanderer og natteravner på vei ut sammen i Öhringens gater.

det en god følelse «ikke å være alene».
– Vi må bli så kjent at vi forstår hverandres roller – og at borgerne ser at vi har forskjellige roller, men at vi snakker sammen, sier Haukeland.
Sander Brink, styreleder i Natteravnene, hadde avslutningsvis en presentasjon av Natteravnene som frivillig organisasjon. Han fokuserte spesielt på Natteravnenes rolle, samarbeidet med politiet og hvilke retningslinjer Natteravnene bruker ute på vandring.
Det var gode diskusjoner etter presentasjonen, rundt hvordan rollefordelingen mellom forebyggende aktører best kan ivaretas uten at det går ut over noen av partenes integritet. I denne politikretsen er det stort sett kun to politipatruljer tilgjengelig for 55 000 innbyggere, og politiet var spesielt opptatt av at de ikke alltid har kapasitet til å komme når for eksempel Nachtwanderer ringer.

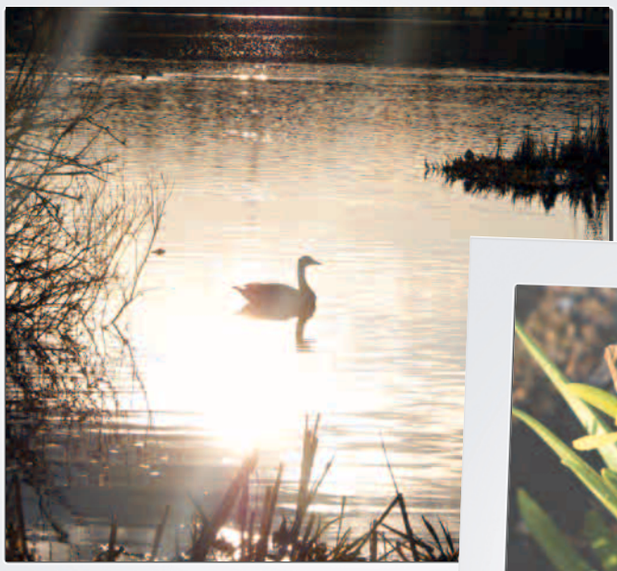
Vandring i Öhringens gater

Lørdag kveld var Natteravnene med Nachtwanderer for å se hvordan en typisk vandring i Öhringen fortoner seg. Denne kvelden var det kjølig og regnfullt, med få folk ute i gatene. Det ble en tur innom Slottshagen, der det vanligvis sitter mange ungdom og drikker. Dette var imidlertid ikke et særlig attraktivt tilholdssted denne lørdagen.
De ungdommene som var ute, satt gjerne under halvtakene ved skolene mens de ventet på å bli hentet av venner som skulle på diskotek i nabobyen. Günter fortalte at de merker at ungdommen er veldig mobile og forflytter seg ofte slik at Nachtwanderer også må finne nye vandringsområder.
Selv om vandringen ble avsluttet etter et par timer på grunn av været og lite folk ute, fikk Natteravnene oppleve hvordan Nachtwanderer tok kontakt med ungdommen og snakket med dem om hvor de skulle og hva som skjedde i området denne kvelden. Ved et par anledninger har en av Nachtwanderer, Helmut, hatt med seg hunden sin. Det har vært veldig populært blant ungdommen og gjort at de lettere har fått kontakt med dem.
– Det var vel først under vandringen at vi så hvor likt det frivillige arbeidet er sammenlignet med Natteravnenes. Nachtwanderer har også lik bekledning slik at de er synlige og lett gjenkjennelige. De er også opptatt av kontakten mellom edru voksne og barn og unge – og ønsker å være en forebyggende aktør ute i gatene, sier natteravn Camilla Myrli.

Intervju: Styreleder i Natteravnene, Sander Brink, intervjues av tysk radio sammen med Günter Reustlen og Hans-Jürgen Saknus.

Gatelangs-0212 20.05.12 13:20 Side 18

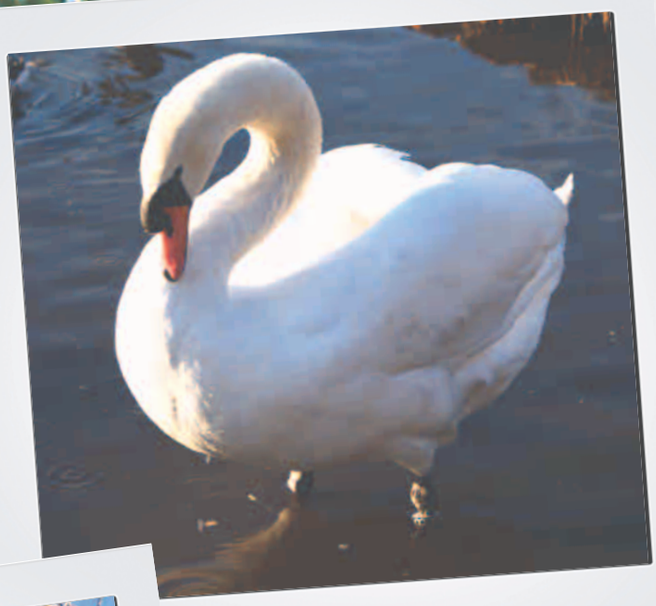
Forsomme



Gatelangs-0212 20.05.12 13:21 Side 19

Alle foto: Anette Haugen

herstemning



Gatelangs-0212 20.05.12 13:22 Side 20

Natteravnene har fått nytt styre

Her er en presentasjon av det nye styret:

Styreleder:
Sander Brink f. 1987 Styreleder. Studerer jus på siste året.
Aktiv i Natteravnene i Oslo sentrum siden 2009.

Nestleder:
Ellen Remfeldt f. 1933. Pensjonist. Utdannet professor i odontologi. Har etter at hun gikk av med pensjon jobbet frivillig som tannlege ved Oslo kommunes lavterskel tannhelsetilbud blant rusmisbrukere.
Aktiv i Natteravnene siden 2007 og frivillig hos Kirkens Bymisjon

Styremedlem:
Camilla Myrli f. 1986. Hjelpepleier.
Aktiv i Natteravnene siden 2007.

Styremedlem/nærmiljørepresentant:
Dag Godtland f. 1966. Entrepenør.
Er leder for Natteravnene i Nannestad.

Styremedlem (ny)
Grete Horntvedt f. 1944. Utdannet allmennlærer og har hovedfag i sosialpedagogikk. Har tidligere vært byråd for næring og byutvikling i Oslo, leder i Oslo skolestyre og utdanningsdirektør i Oslo og Akershus.

Varamedlem: (ny)
Andrei Olaru, født 1988, student.

Varamedlem/ nærmiljørepresentant (ny)
Siri Skrøder f. 1960. Utdannet førskolelærer og jobber som personalansvarlig i stiftelsen KANVAS, som er en privat barnehagestiftelse.

En råtten ravn i rekken

De som fulgte med på den populære TV-serien Lilyhammer i vinter, fikk kanskje med seg en litt utradisjonell natteravnvandring, da Steven Van Zandt i rollen som Frank «The Fixer» Tagliano skulle prøve seg som natteravn.

Av Anette Haugen

Kan det gå bra når en tidligere mafiaboss prøver seg som natteravn? Tja, på Lilyhammer endte det kanskje ikke så uventet i slåsskamp da Frank Tagliano var ute på vandring. Riktig nok skjedde det da han skulle forsvare angrepet på en natteravnkollega, den eldre damen Gudrun. Men en råtten ravn i rekkene, det kunne umulig sjefsravn Audun godta.
Litt «sidrompa» blir sjefsravn Audun kalt, nettopp av sin eldre kollega Gudrun. Både før og etter vandringen holder han masken stramt og spiller like alvorlig, selv om en kul og tøff Steven Van Zandt møter opp med balltre og finner på andre lumske sprell.
Men hvordan var det mulig å holde seg alvorlig hele tiden – og hvordan var det egentlig å spille mot en så stor kjendis som Steven Van Zandt, både kjent fra suksesserien Sopranos og som Bruce Springsteens gitarist «Little Steven»?

Ikke pompøs
– Han var veldig grei, behagelig, avslappet og vennligsinnet. Han var ikke pompøs i det hele tatt, selv om han er den største «stjernen» jeg har spilt mot, forteller skuespiller Bjarne Hjelde, som spilte sjefsravnen Audun i serien.
Rollen som den samfunnsengasjerte, litt sidrompa og strenge regelrytteren, fikk han på forespørsel fra en regissør han

Gatelangs-0212 20.05.12 13:22 Side 21

Mafiaboss og jordmor: Frank «The Fixer» Tagliano i samtale med jordmor Svein under nattevandringen. (Foto: Rubicon)

Tøff natteravner: Frank «The Fixer» Tagliano, spilt av Steven Van Zandt, mente han var god på «disse dialog-greiene». (Foto: Rubicon)

Fakta om TV-serien Lilyhammer

- Norsk TV-serie produsert av Rubicon TV for NRK med Steven Van Zandt i hovedrollen. Serien er skrevet av Anne Bjørnstad, Eilif Skodvin og Steven Van Zandt. Blant medvirkende norske skuespillere er blant annet Trond Fausa Aurvåg, Marian Saastad Ottesen, Steinar Sagen, Fridtjov Såheim, Sven Nordin og Anne Krigsvoll.
- Serien var på ti episoder og ble sendt på NRK i vinter. Handlingen var lagt til «Lilyhammer», fordi det tidligere mafiamedlemmet Frank «The Fixer» Tagliano gjennom et vitnebeskyttelsesprogram valgte å flytte hit.
- Natteravn-scenen, der Frank Tagliano går utradisjonelle veier, ble vist i slutten av episode fire. Etter planen skal det spilles inn flere episoder, men først etter at Steven Van Zandt er ferdig med sin turné med Bruce Springsteen.

tidligere har laget film med, og som mente han passet inn. Å holde seg alvorlig var ikke noe stort problem for skuespilleren, men han medgir at det var mange morsomme scener og at han måtte skjule noen smil innimellom.

Invitert på konsert

Bjarne Hjelde har ikke selv gått natteravn i det virkelige liv, men han synes natteravnene utfører en viktig og fin oppgave i samfunnet. Å spille natteravnsjef var derfor en hyggelig rolle. Skuespillerne hadde det også svært hyggelig under innspillingen, der blant annet slagordet «Det er fint, det er flott, det er knakende godt», kom helt spontant. Ellers uttrykker han muntert at de andre «var litt frekke», som kalte ham «sidrompa».

– Innspillingen var en god erfaring som fant sted et par dager på Lillehammer forrige vinter, i tillegg til at vi møttes i Oslo for noen avsluttende scener. Nå møtes vi igjen i sommer, for Steven Van Zandt har invitert oss alle på Bruce Sprinsteen-konsert på Valle Hovin i juli, forklarer sjefsravn Audun.

Sidrompa sjefsravn: Å spille mot Steven Van Zandt var en hyggelig opplevelse, bekrefter Bjarne Hjelde, som spilte den alvorlige sjefsravnen Audun. (Foto: Rubicon)

Gatelangs-0212 20.05.12 13:22 Side 22

Oppstart på Lutvann

Første vandring: Natteravnene på Lutvann er klar for sin aller første vandring.

Den 17. april hadde Natteravnene på Lutvann skole sin alle første nattevandring. Før vandringen fikk de besøk fra forebyggende avdeling ved Stovner politistasjon, som kom med nyttig informasjon om området rundt Trosterud.

Tekst og foto: Stine Nordahl Pedersen

FAU ved Lutvann skole vedtok tidligere i år at skolen skulle være en del av natteravnordningen i Oslo. Etter god planlegging ble det bestemt at foreldre ved skolen hver tirsdag skal gå natteravn i nærområdet, en ordning som i første omgang skal vare frem til sommerferien.

– Vi kommer nok til å ta en evaluering på vandringsdag og -tidspunkt for å se om vi skal gjøre noen endringer, sier FAU-leder Marit Holøien.

FAU har selv jobbet fram en ordning med Trosterudklubben, slik at natteravnene som skal gå møtes der for å hente natteravnvester, mobiltelefoner og førstehjelpsutstyr før vandringene.

– At Trosterudklubben er så positiv til å la oss ha base her, er veldig fint. Vi håper at det da blir lettere for de nærliggende skolene å henge seg på natteravnordningen i bydelen, sier Holøien.

Besøk av politiet

Før natteravnene startet vandringen, fikk de besøk av to politimenn fra forebyggende avdeling ved Stovner politistasjon. Av dem fikk natteravnene god informasjon om nærområdet, og om hva som er forskjellen på natteravnenes og politiets oppgaver.

De fikk også utdelt vakttelefonnummeret til forebyggende avdeling og beskjed om at det bare er å ringe dersom de er usikre i forhold til hendelser.

– Et slikt samarbeid med politiet er veldig viktig for oss som helt ny natteravngruppe. Vi ser frem til å fortsette samarbeidet utover våren, sier Holøien.

Råd: Politiet møtte opp for å gi råd og tips til Lutvann-gruppen.

Gatelangs-0212 20.05.12 13:33 Side 27

Planleggingsmøte på Lambertseter

I forrige nummer av Gatelangs ble det presentert et gryende samarbeid mellom Natteravnene på Karlsrud og forebyggende avdeling ved Manglerud politistasjon i Oslo.

Det har lenge vært et godt samarbeid mellom natteravngrupper i bydel Nordstrand og politiet, og man ser nå på hvordan informasjonsutvekslingen kan utvides og bli enda bedre. I april inviterte derfor Natteravnene på Lambertseter politiet og vektere til et uformelt planleggingsmøte for å se på veien videre.

(Foto: Øystein Dahl Johansen, Nordstrands Blad)

Gratis kurs for utelivsbransjen

I løpet av våren har prosjektet «Sammen lager vi utelivet tryggere» (SALUTT) arrangert kurs for alle som jobber på steder med skjenkebevilgning innenfor et bestemt område i Oslo sentrum. Tilbakemeldingene er positive, så nye kurs arrangeres til høsten.

Av Anette Haugen

Nærmere 75 deltakere fra utelivsbransjen i Oslo har i løpet av våren deltatt på totalt fem kurs á to dager for å sette seg bedre inn i hva som kreves og forventes av dem på jobb. På programmet sto alt fra jus rundt alkoholloven, alkoholens virkninger, kommunens arbeid og politiets arbeid, til bransjens perspektiv, utfordringer og konflikthåndtering. Målgruppen for kurset var både eiere, ledere, bartendere, servitører, ryddehjelper og ordensvakter som arbeider jevnlig på ett eller flere steder i prosjektområdet. Fordi dette foreløbig er et pilotprosjekt, er det så langt bare de som jobber innen et begrenset, men sentralt område i Oslo sentrum, som kan delta. Senere håper de å kunne utvide.

Positive forventninger

– Tatt i betraktning av at folk bruker fritiden sin på dette, er vi svært fornøyd med oppmøtet. Det er vel rundt 47 steder med skjenkebevilgning innenfor prosjektområdet, der noen har vært svært godt representert, forteller prosjektleder Johnny Brenna.

Med unntak av det aller første kurset, der noen hadde litt negative forventninger og mente kurset kunne vært kortet ned til én dag, har de positive forventningene og responsen bare blitt bedre og bedre. Etter hvert har de fått tilbakemeldinger på at kurset gjerne kunne vært lenger. Det viser at hele konseptet har utviklet seg positivt.

– Det er viktig at vi gjør dette i samarbeid med utelivsbransjen. Målet med det hele er jo at vi skal snakke samme språk, ha samme forventninger og jobbe sammen og aldri mot hverandre, utdyper Johnny Brenna, som lover nye kurs til høsten – og som håper dette kan gå fra å være et pilotprosjekt til et prosjekt som omfatter alle interesserte.

Bakgrunn for prosjektet og kurset

- Oslo kommune, Oslo politidistrikt og utelivsbransjen skal sammen jobbe for et tryggere uteliv i Oslo. Etter modell fra STAD-prosjektet i Stockholm er det dannet et samarbeidsprosjekt (SALUTT), som har som mål å styrke arbeidet med overholdelse av alkoholloven og å redusere vold i tilknytning til utelivet. Sammen skal kommunen, politiet og utelivsbransjen iverksette forskjellige tiltak slik at skjenking blir utøvet på en bedre måte og vold og annen kriminalitet blir redusert.

Kilde: Oslo kommune, www.saluttoslo.no. Her kan du også lese mer om hele prosjektet, kursene, prosjektområdet og når nye kurs avholdes til høsten.

Gatelangs-0212 20.05.12 13:33 Side 28

Hyggelig å være natteravn i Moss

«Så fint at dere er her! Hvordan blir man natteravn? Det kunne jeg tenke meg å bli når jeg blir litt eldre.» Natteravnene i Moss får mange kommentarer når de er ute og går, de aller fleste er hyggelige. Både unge og godt voksne setter stor pris på deres engasjement.

Tekst og foto: Anette Haugen

Møtested: Nesparken er fast møtested for ungdom i Moss natt til 1. mai. Noen av dem er svært unge.

Klokka nærmer seg 22.00 natt til 1. mai når de første natteravnene møtes i resepsjonen på Moss Hotel. Dette er deres vanlige møtested, men normalt – når de går sine faste lørdagsrunder – møtes de først klokka 23.30. En ny gruppe skal treffes klokka 23.30 også denne natten, men fordi det er ekstra mange svært unge ute i kveld, starter de litt før.

– Natt til 1 . mai har alltid vært litt spesiell her i Moss. Da er det tradisjon for ungdommen å møtes i Nesparken. Det har de gjort så lenge jeg kan huske. Mange er svært unge og mange har opplevd å ha sin alokoholdebut denne kvelden, forteller natteravn Bente Holar, som også er gift med leder for Natteravnene i Moss, Bengt Holar.

Teamleder og ordfører

Bengt Holar er ikke med akkurat denne kvelden, men teamleder for gjengen på seks som skal ut på første skift, er en annen kjent person i nærmiljøet. Han heter Tage Pettersen og er ingen ringere enn ordføreren i byen. Han understreker at han har vært natteravn lenger enn han har vært ordfører, for han var med å starte opp gruppen for fire år siden.

– Det var ingen konkret hendelse som gjorde at vi startet opp, men ryktet den gang lød på at vi hadde et rusproblem i Moss. Det var mange unge som oppholdt seg i byrommet, så vi ville sjekke det ut. Heldigvis virket det ikke å være helt så ille som ryktet tilsa, men vi ble godt mottatt og så at vandringen hadde en forebyggende virkning. Politiet sier også at det har blitt fredeligere etter at vi startet, forklarer ordføreren.

I begynnelsen gikk de både fredager og lørdager, men i og med at det kan være vanskelig å få nok folk til å stille, kuttet de etter hvert ned til bare lørdagene, da behovet er størst. Totalt sett har de over 60 stykker på maillista si over interesserte natteravner, men blant dem som stiller jevnlig, er nok tallet nede i 20–25 aktive.

Erfarne ravner

Så er det på med vestene og klart for å bevege seg bort mot Nesparken. Det er stille i gatene, været er «middels», så det blir spennende å se hvor mange som er ute. Russen har strengt talt et annet møtested og noen har også reist inn til Tryvann i Oslo, så det er de yngste, de under 18 år, natteravnene forventer å møte i parken – i hvert fall i starten.

I tillegg til Bente Holar og Tage Pettersen, er Leif Nygaard og Irene Fjellet med på vandringen fra hotellet. Irene skal i tillegg være teamleder for den neste gruppen som skal møtes klok-

Gatelangs-0212 20.05.12 13:34 Side 29

God dialog: Natteravnene i Moss har god dialog med politiet. Teamleder pleier å ringe for å gi beskjed om når de går ut.

ka 23.30, så hun får en lang natt. Nede ved parken møter Maria Khawaja og Knut Storflor opp – og gruppen er komplett.

De aller fleste av kveldens natteravnere har vært med lenge. På spørsmål om hvem de er og hvorfor de engasjerer seg, lyder svaret at de aller fleste som går enten er småbarnsforeldre eller besteforeldre. Ungdomsforeldre har de færrest av i rekkene, men kanskje er dette en periode i livet da man har det aller mest hektisk?

Hvorfor de engasjerer seg er relativt likt begrunnet. Det er fint å kunne være til nytte og kunne gjøre noe for nærmiljøet, men en annen og like viktig grunn, er at det er veldig trivelig å gå natteravn. Det er sosialt og hyggelig. Du møter masse flotte og interessante mennesker. Dette gjelder ikke bare natteravnkollegaene, men også de du møter på gata.

Fredelig kveld

Vel framme i parken bemerker flere av natteravnene at det virker fredelig i kveld. Det er ganske få ute. Det sitter imidlertid en gjeng i mørket ved en av benkene. De titter litt avventende mot de gule vestene som nærmer seg. Når natteravnene blir gjenkjent, lurer noen på hvorfor de er der, mens andre straks kommenterer at det er flott å se dem.

– Dere gjør en super jobb. Jeg er snart 18 og vil gjerne bli natteravn. Hvordan blir jeg det? spør ei jente interessert. Spørsmålet dukker opp flere ganger senere på kvelden også – og natteravnene forklarer.

Lenger nede ved vannet sitter det en gjeng til. De virker å være litt eldre enn de første og en har med seg gitar. Det drikkes alkohol både i denne gjengen og i den forrige, men så langt går alt rolig for seg. Det er også flere som ikke drikker i det hele tatt, men som bare kommer for å være sosiale. Dialogen med de seks natteravnene er svært god.

– Vi er her for å få nye venner. Vi har vært her før og det er gøy. Det er veldig bra at natteravnene er her. Hvis noen

drikker for mye eller om noe skjer, kan de for eksempel ringe sykebilen. Vi føler oss trygge da, sier Madeleine Groseth (16) og Janine Olsen (16).
– Deg kjenner jeg igjen! Husker du ikke meg? Vi snakket sammen i fjor, sier ei anna jente. Hun henvender seg til natteravn Knut Storflor. Han svarer hyggelig. Joda, han var der i fjor også – og forstår at han er lett gjenkjennelig fordi han sitter i rullestol. Det kommer imidlertid ingen negative kommentarer i den forbindelse, snarere tvert i mot.

«Han er kul!»

«Det er Tage, jo! Han er ordfører – han er kul!» Også Tage Pettersen er vant med å få kommentarer når han er ute og går natteravn. Det synes han bare er hyggelig, men vil folk diskutere politikk ber ham dem ringe på kontoret neste dag. Han blander ikke rollene. Han har heller aldri vurdert å slutte med å gå natteravn etter at han ble ordfører.
– Av tidsmessige grunner går jeg nok litt mindre nå enn tidligere, men jeg prøver å gå så ofte jeg kan, sier ordføreren, som selv tilhører kategorien småbarnsforeldre. Han ser at det kanskje er litt spesielt at han som ordfører går fast natteravn. Det er mer typisk for ordførere å være med på én vandring i året, men han var som sagt natteravn først.
Ellers føler Tage Pettersen at Natteravnene i Moss har et godt samarbeid både med politiet, Røde Kors, taxisjåførene og stort sett alle andre de er i kontakt med i løpet av sine nattevandringer. Den eneste negative kommentaren han har, er at de noen ganger synes ambulansetjenesten kan være litt pirkete og vanskelig.
De krever personalia for å rykke ut, men det er ikke alltid så lett å framskaffe det, spesielt ikke om personen som trenger ambulanse ikke har ID og er besvimt eller døddrukken. Da må de noen ganger ringer politiet først før ambulansen dukker opp.

Passer på: Natteravnene i Moss på vei til Nesparken, der det skal vise seg å bli en fredelige natt til 1. mai.

Sikkerhet

Det forblir en rolig kveld i Nesparken i år. Det er bra. Politiet er innom, men også de er her bare for å kontrollere. I fjor var det mer action, da måtte Natteravnene blant annet sende en på sykehuset. Andre år har det vært enda livligere, med slåsskamp og mye fyll.
For å ivareta egen sikkerhet, prøver Natteravnene alltid å gå minst tre i sammen. Stor sett er det trygt og bare hyggelig å gå natteravn i Moss, men de opplevde en trist episode for et par år siden. Da ble en natteravn slått ned – en hendelse som endte i retten, men dette er absolutt unntaket.
Det krever ingen spesiell opplæring å bli natteravn, men det hender de får tilbud om kurs. Nylig deltok to stykker på et kurs i gatemekling i regi av Røde Kors. En av dem som var med, var Maria Khawaja. Hun synes kurset var spennende og lærerrikt. Etter endt kurs får de dessuten et kursbevis, som kan være nyttig å ha i andre sammenheng.
Videre prøver Natteravnene i Moss å rekruttere flere. De inviterer seg selv på foreldremøter for å fortelle om sin virksomhet og hvor viktig det er at enda flere stiller opp. De har også vært på besøk i moskeer og har et samarbeid med Somalisk Forening.
– Å ha med folk med ulik etnisk bakgrunn når vi er ute og går er viktig for å komme i dialog med alle. Vi ser at vi møter en helt annen respekt da, påpeker Tage Pettersen, før han igjen blir avbrutt av lystig ungdom som vil ha hans oppmerksomhet. Like blid og interessert svarer han på det de spør om, før de fornøyd rusler videre.

Natteravnene i Moss

- Natteravnene i Moss har eksistert i fire år. De vandrer vanligvis i Moss sentrum lørdager, med oppstart klokka 23.30 fra Moss Hotel – og går frem til cirka 03.00. De har også vandringer ved spesielle arrangementer, som natt til 1. mai og natt til 17. mai. Da begynner de litt tidligere. Natteravnene i Moss har egen gruppe på Facebook der du kan lese mer om dem.

Gatelangs-0212 20.05.12 13:34 Side 31

Natteravnene fikk støtte fra Star Wars

Gatelangs dykker ned i arkivet og presenterer artikler som sto på trykk ti år tilbake i tid, den gang bladet het «Respekt». Artikkelen under er hentet fra det aller første bladet som ble utgitt, nr. 1 i juni 2002.

Natteravnene fikk støtte fra Star Wars

Veldedighetsforestillingen av George Lucas stjernesaga «Star Wars: Episode II Klonene» angriper på Colosseum kino i Oslo den 15. mai brakte inn 161.600 kroner til Natteravnene Oslos arbeid.

Colosseum var fullstappet på førpremieren til det etterlengtede filmen, og før teppefall fikk daglig leder Lars Norbom i Natteravnene overrakt en bekreftelse på at billettinntektene fra forestillingen endte på kroner 161.600. Markedssjef Eva Moe i 20th Century Fox overrakte beviset på vegne av Oslo Kinematografer og filmselskapet.

– Dette synes vi er veldig hyggelig. Vi får fra tid til annen økonomisk støtte, men aldri før

sier daglig leder hos Natteravnene Lars Norbom.

I tillegg kan Norbom notere at det kom inn drøyt 11.000 kroner fra budrundene på premierebillettene hos nettauksjonisten QXL.no.

Drøyt 60.000 av inntektene fra premieren vil gå til markedsføring for å rekruttere flere Natteravner i Oslo. I tillegg vil bydelene kunne nyte godt av inntektene i form av nytt utstyr.

Det er Star Wars-skaperen George Lucas selv som har

bestemt at det skal holdes en veldedighetsforestilling i hvert land filmen vises. I Norge falt altså valget på Natteravnene. Hver billett kostet 200 kroner.

– Det ser ut til at det er en ny trend at næringsliv og sponsorer ser litt bort fra idretten og konsentrerer sponsoraktiviteter mot humanitære formål. Det er viktig å fremheve at Natteravnene ikke kun trenger økonomisk støtte, men også flere frivillige til å patruljere gaten, sier Norb

Hjelp fra Yoda: Faksimile fra artikkelen som sto på trykk i Respekt i nummer 1/2002.

Veldedighetsforestillingen av George Lucas stjernesaga «Star Wars: Episode II – Klonene angriper» på Colosseum kino i Oslo den 15. mai, brakte inn 161.600 kroner til Natteravnene i Oslos arbeid.

Colosseum var fullstappet på førpremieren til den etterlengtede filmen, og før teppefall fikk daglig leder Lars Norbom i Natteravnene overrakt en bekreftelse på at billettinntektene fra forestillingen endte på kroner 161 600. Markedssjef Eva Moe i 20th Century Fox overrakte beviset på vegne av Oslo Kinematografer og filmselskapet.

– Dette synes vi er veldig hyggelig. Vi får fra tid til annen økonomisk støtte, men aldri før som ledd i et veldedig formål, sier daglig leder hos Natteravnene, Lars Norbom.

I tillegg kan Norbom notere at det kom inn drøyt 11 000 kroner fra budrundene på premierebillettene hos nettauksjonen QXL.no.

Drøyt 60 000 av inntektene fra premieren vil gå til markedsføring for å rekruttere flere natteravner i Oslo. I tillegg vil bydelene kunne nyte godt av inntektene i form av nytt utstyr.

Det er Star Wars-skaperen Georg Lucas selv som har bestemt at det skal holdes en veldedighetsforestilling i hvert land filmene vises. I Norge falt altså valget på Natteravnene. Hver billett kostet 200 kroner.

– Det ser ut til at det er en ny trend at næringsliv og sponsorer ser litt bort fra idretten og konsentrerer sponsoraktiviteter mot humanitære formål. Det er viktig å fremheve at Natteravnene ikke kun trenger økonomisk støtte, men også flere frivillige til å patruljere, sier Norbom.

Gatelangs-0212 20.05.12 13:34 Side 32

Trenger du informasjon eller noen å snakke med?

Alle har behov for svar på sine spørsmål, men det er ikke alltid lett å spørre noen man kjenner. Det finnes flere telefontjenester og nettsider hvor man kan finne god informasjon og hvor man har mulighet til å stille anonyme spørsmål. Det kan også være til hjelp for foreldre og andre voksne som lurer på hva de unge er opptatt av.

Alarmtelefon for barn og unge
116 111

Nødtelefon for barn og unge.
Åpningstid: man-fre kl.15-08 neste dag. Døgnåpen i helgene.
Gratis www.116111.no

Amathea
815 32 005

Tilbyr samtale og rådgivning om alle forhold som har med graviditet å gjøre. Åpningstid: man-fre kl.8-20
www.amathea.no

Røde Kors-telefonen for barn og unge
800 333 21

Tilbud til barn mellom 6 og 18 år som trenger en voksen å snakke med. Åpningstid: man-fre kl. 14-20
Gratis www.korspahalsen.no

Ung.no

Informasjonskanal drevet av Barne, ungdoms- og familiedirektoratet hvor man får svar på det man lurer på. Har egen spørreside.
www.ung.no

Klara Klok

Informasjons- og veiledningstjeneste om helse, forhold og familie, rusmidler og seksualitet.
Har egen spørreside.
www.klara-klok.no

Medietilsynet

Informasjon om trygg nettbruk

www.medietilsynet.no

Dopingtelefonen
800 50 200

Åpningstid: man-fre kl. 9-15

Gratis www.dopingtelefonen.no

Kirkes SOS
815 33 300

Krisetelefon for de som trenger noen å snakke med, uansett hva det måtte være.
Døgnåpen www.kirkens-sos.no

Ungdomstelefonen
810 00 277

Unge svarer unge på spørsmål om seksualitet, legning og identitet.

www.ungdomstelefonen.no

RUStelefonen
08588

Råd-, veiledning- og informasjonstjeneste om rusproblematikk.
Åpningstid: man-søn kl. 11-19
www.rustelefonen.no

Telefon for incest- og seksuelt misbrukte
800 57 000

Døgnåpen

Gratis www.incest80057000.no

Bekymringstelefonen voksne for barn
810 03 940

For voksne som har bekymringer eller spørsmål rundt barn og unge.

www.vfb.no

Gatelangs-0212 20.05.12 13:35 Side 33

MILLION-SJANSEN
VINN
1 MILLION
KRONER!

Jackpot!
Vinn
50.000
eller mer
hver måned

Bestill lodd på
www.quicklodd.no
eller ring
24 10 25 50

XORD .no	FLY-PLASS I NORD-NORGE		ELTE	SYV DAGER		KOM-MUNE PÅ HELGE-LAND	BE-STRID-ES
→			↴	ORGANI-SASJON / HASTET			
SKIFTE / BØNN-FALLE							
↳		FISK / KON-TROL-LERT			AT DET GÅR ..! / INN-GANGS-PARTIER		
DØGN-DEL-ENE							
MELLOM TOLV OG TO				KORN-BAND / SLETTE			
VARME	↓	FRUKT-VÆSKER	BILDE AV MUNCH	= SPANIA	ANO-NYM	KAN GITAR VÆRE / LABERT					FØYE-LIG	
UT-DRAG							DIGRE / FØ OPP					
GREP				↓					↵	HAN-DELS-AVTALE / FRAMSI		
↱					DANSK ØY				IKKE HER / ILDSTED				GIKK OPP OG NED
FRI-GJØRE	HALVT SNES / KAN REV VÆRE			↓	MÅLVAKT / GRESK BOKSTAV							KABEL	
AV-SOND-RING							GREP / STROPP				PUTTET I SENG / FLAMME		
MYNT-FORK. / PÅSTO			ART. / FOR-SINKET			LINDRER / LIKESÅ							
↳		BRIST / AVGIFT						...-ARABIA / FRYKT					
FALM-ET					FENG-SEL / BARE				SIKTE TIL / DEMPET				
NEGA-TIV											URO / DRETT		
ART.			FJELL-TOPP				GANG-BAR						
KON-SERN								AV-HENDE					

VINN 5 QUICK-LODD!

Løs kryssordet - send løsningsordet (gul gate) til gatelangs@natteravnene.no innen 31. juli. Vi trekker ut 2 vinnere som hver får tilsendt 5 Quick-lodd!

Løsning 01-12

								R				
						→	B	R	U	K	↴	N	B
							R	I		A	R	E	R
						H	E	N	S	L	E	P	E
								G	O	L	F		I
							P	E	L		L	Y	E
	K				K		Ø		D	I	E	T	
	L	A	R	G	E		S	P	A	R	K	E	T
T	E	V	E		A	S	T	A	T		S	T	A
	↶	I	L	B	←	Å	←	R	O	F	↵		S
I	S	S	E	R		T	E	I	P	E		U	L
	E	P		I	L	E		S	P	I	S	T	E
	T	O	T	T	O		B	E	R		A	R	
	T	R	O		S	T	O	R	Ø	R	R	E	T
		T	U	S	J	E	N		R	A	S	T	E
R	I	O		L	I	T	E	R	E	N		T	I
	N	E	N	I	E		T	A	T	E	R	E	N
	O	N	N		T	U	T	E		T	O	R	E

Rett løsning i forrige nummer var:

«Bruk refleks for å bli sett»

Vinnere:

Ann Grethe Bakker, Krokelvdalen og Einar Broks, Kirkenes.

Lodd er sendt!

Suduko

1				8				
				9		4	6	5
9					3	8		
	2	9				7		
6					9			3
		8		4		2		
4								
			5	2	7			
	1		4					

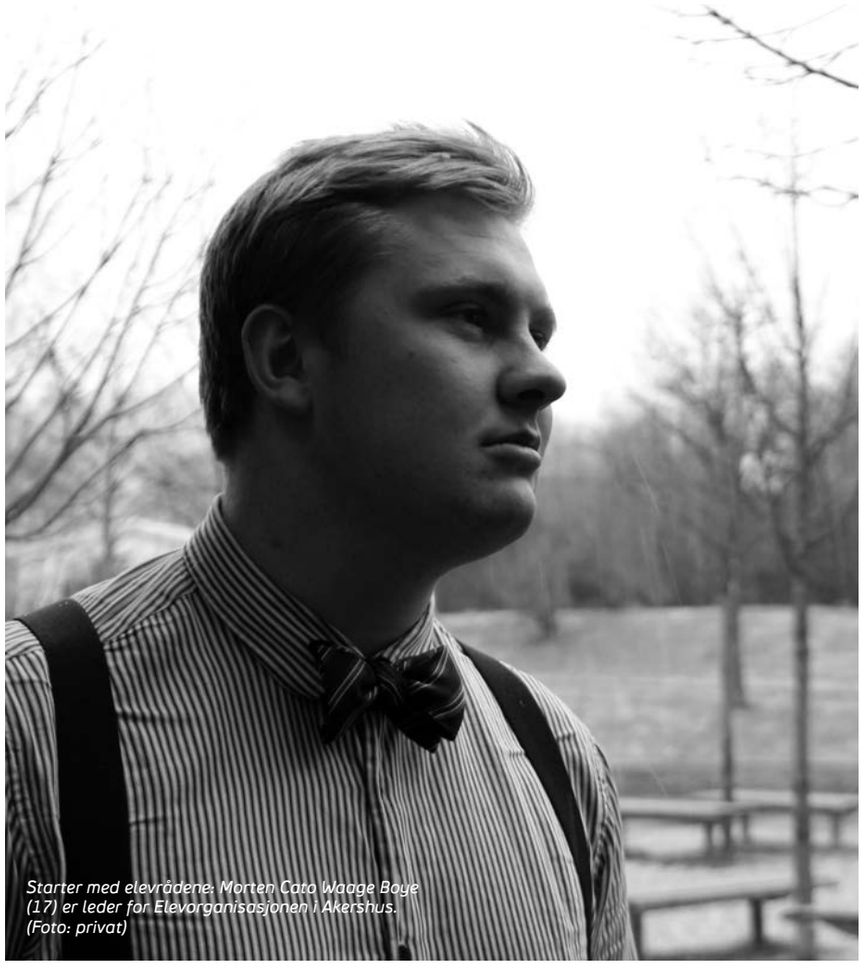
© Hjernetrim.no

Løsning på neste side

Gatelangs-0212 20.05.12 13:35 Side 34

Demokratiet begynner i det små

De fleste har sitt første møte med demokratiet gjennom elevråd på skolen. Da er det avgjørende at elevrådet ikke blir sett på som et tullete, lovpålagt liksomdemokrati.



Starter med elevrådene: Morten Cato Waage Boye (17) er leder for Elevorganisasjonen i Akershus. (Foto: privat)

Et demokrati er avhengig av at alle deltar. Enten gjennom å stille til valg, eller ved gjøre noe så grunnleggende som å benytte seg av stemmeretten. Ved hvert eneste valg i Norge er det skremmende mange som ikke stemmer. Mange sier at de ikke har tro på at deres lille stemme kommer til å ha noe å si for resultatet. Dette er et inntrykk mange i stor grad har med seg fra sin tid i det norske skolesystemet.

Man opplever at rektorer og skoleledelser over hele Norge overkjører elevrådene slik at initiativer og tanker fra elevene ikke får mulighet til å gro, og i hvert fall ikke ende opp som realiteter. Elevrådenes selvstendighet blir trykket ned fordi rektorer er redde for at elevene skal få for mye makt.

Reell makt

Et elevråd skal være et organ hvor elever skal kunne ta opp saker til diskusjon og for å finne felles løsninger. Om norske elever har et slikt elevråd kommer an på om rektoren på den enkelte skolen tillater det. Et elevråd som av skoleledelsen ikke bare blir sett på som et tullete, lovpålagt liksomdemokrati, men en konstruktiv og naturlig samarbeidspartner i spørsmål som angår elevene, er noe av de mest sentrale for å skape et godt læremiljø. Slike elevråd skaper motivasjon, og bidrar til ytterligere demokratiforståelse.

At et elevråd har reell makt innebærer at elevene ved skolen føler at det nytter å bidra. Det innebærer også at et godt sosialt miljø skapes på skolen, med støtte fra skolens ledelse til å gjennomføre arrangementer som knytter elever sammen, på tvers av klasser, alderstrinn og studielinje. At et elevråd har reell makt innebærer at elevene og de ansatte er i dialog, og kommer frem til løsninger sammen, hvor begge parter blir hørt – som i et faktisk demokrati.

Uavhengige elevråd

Forskere, samfunnsvitere, politikere og mediene har fått for seg at det høye frafallet i videregående opplæring er en uløselig gåte. Løsningen er ikke så langt unna som den blir fremstilt: Gjennom mer elevmedvirkning kan hver enkelt elev være med på å tilpasse undervisningen til hvordan han eller hun lærer best. Når en elev opplever mestring, kommer også motivasjonen, lærelysten, og viljen til å fullføre. Dermed minker frafallet.

Det er gjennom sterke og uavhengige elevråd elever i norsk skole opplever følelsen av å bli hørt. Det er slike elevråd som bidrar til å skape positivitet og engasjement rundt demokrati, både under opplæring, og senere som en samfunnsborger.

Innlegget er skrevet av Morten Cato Waage Boye (17), leder av Elevorganisasjonen i Akershus. Det sto første gang på trykk i Aftenposten 20. mars 2012, på ungdommens side, Si ;D.

Løsning Sudoko

1	5	2	6	8	4	3	7	9
7	8	3	1	9	2	4	6	5
9	6	4	7	5	3	8	1	2
3	2	9	8	6	5	7	4	1
6	4	1	2	7	9	5	8	3
5	7	8	3	4	1	2	9	6
4	3	5	9	1	8	6	2	7
8	9	6	5	2	7	1	3	4
2	1	7	4	3	6	9	5	8

Vi støtter Natteravnene fordi:

Vi tror på modighet
Vi tror på ansvarlighet
Vi tror på det personlige møtet

HÖEGH EIENDOM

Höegh Eiendom er et familie-eiet eiendomsselskap som fokuserer på investering i og forvaltning/utvikling av attraktivt beliggende næringseiendommer i Norge.

Gatelangs

B—blad

Returadresse:
Natteravnene Oslo
Pb 9402 Grønland
0135 OSLO

BYGG REIS DEG 13

16.-20. OKTOBER

Messen med de beste løsningene for bygg, bolig og anlegg!

byggreisdeg.no